
#MULTILINGUAL VORLESETAG: FÖRDERUNG KULTURELLER VIELFALT UND MEHRSPRACHIGKEIT AM WELTTAG DER KULTURELLEN VIELFALT



GIORNATA DI LETTURE #MULTILINGUAL: PROMOZIONE DELLA DIVERSITÀ CULTURALE E DEL MULTILINGUISMO NELLA GIORNATA MONDIALE DELLA DIVERSITÀ CULTURALE

DIE ROLLE DES WELTTAGS DER KULTURELLEN VIELFALT AM 21. MAI

IL RUOLO DELLA GIORNATA MONDIALE DELLA DIVERSITÀ CULTURALE IL 21 MAGGIO

Bedeutung kultureller Vielfalt / *Importanza della diversità culturale*

Der Welttag hebt die Wichtigkeit kultureller Vielfalt für globale Verständigung und Respekt hervor.

La Giornata mondiale sottolinea l'importanza della conoscenza delle diversità culturali per il rispetto reciproco.

Sichtbarmachung von Mehrsprachigkeit / *Visibilità del multilinguismo*

Der Tag fördert das Bewusstsein für Mehrsprachigkeit als wichtigen Bestandteil kultureller Identität.

La Giornata promuove la consapevolezza che le lingue sono una componente importante dell'identità culturale.

ZIELE / OBIETTIVI

Jugendliche und Erwachsene lesen in ihrer Herkunftssprache vor, mit dem Ziel:

- die Vielfalt der in Südtirol gesprochenen Sprachen und Kulturen aufzuzeigen
- Leser*innen in ihrem sprachlichen und kulturellen Selbstwert zu stärken
- Kindern anderer Sprachen ein kurzes Leseerlebnis in ihrer Sprache anzubieten
- Die Rolle der Bibliotheken bei der Leseförderung für alle Altersgruppen hervorzuheben

Giovani e adulti leggono nella loro prima lingua con l'obiettivo di:

- mostrare la diversità delle culture e delle lingue parlate in Alto Adige
 - rafforzare l'autostima di lettori e lettrici dal punto di vista linguistico e culturale
 - offrire a bambini e bambine parlanti altre lingue una breve esperienza di lettura nella loro lingua
 - evidenziare il ruolo delle biblioteche nella promozione della lettura per tutte le fasce d'età
-

ZIELGRUPPEN / GRUPPI TARGET

Kinder

Kinder werden durch den Vorlesetag frühzeitig an Sprache und Kultur herangeführt und erleben gemeinsames Lesen.

Jugendliche und Studierende

Jugendliche und Studierende werden zur aktiven Teilnahme angeregt, um Mehrsprachigkeit und kulturelles Lernen zu vertiefen.

Einbindung der Eltern

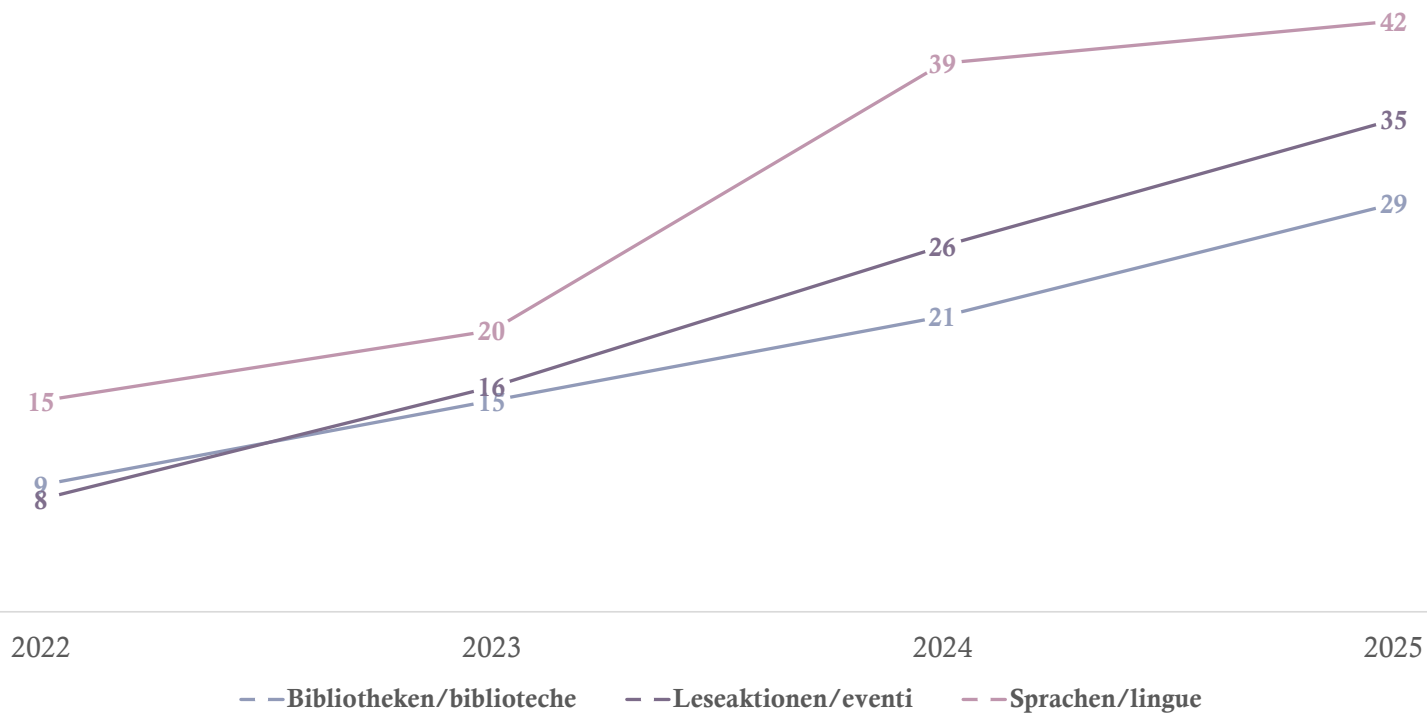
Eltern werden eingebunden, um generationsübergreifendes Lernen und kulturellen Austausch zu fördern.

Bambine e bambini

La Giornata #multilingual avvicina bambine e bambini alla lingua e alla cultura sin dalla tenera età e li coinvolge in un'esperienza di lettura condivisa.

Giovani, studenti e studentesse

DIE ENTWICKLUNG/LO SVILUPPO



**PRAKTISCHE
INFORMATIONEN**

**INFORMAZIONI
PRATICHE**

DIE ORGANISATORINNEN LE ORGANIZZATRICI

Daniela Zambaldi

Amt für Bibliotheken und Lesen

Michela Sicilia

Ufficio Educazione permanente, biblioteche e audiovisivi

Kathrin Fischer, Biljana Stefanoska und

Elisabeth Volgger

Amt für Weiterbildung und Sprachen



Anmeldungen ab Jänner bis am 20. März 2026 mittels
[online Formular](#)

Adesioni da gennaio fino al 20 marzo 2026 attraverso il
[modulo online](#)

Leseaktionen rund um den 21. Mai: zwischen dem 15. und
30. Mai 2026

Eventi di lettura intorno al 21 maggio: tra il 15 e il 30
maggio 2026

Das vollständige Programmheft wird gedruckt und auf der
Webseite ab Mai zu finden sein

Il programma cartaceo sarà stampato e reso disponibile in
formato pdf sulla pagina web a partire da inizio maggio

Ein Beispiel / Un esempio:

PROGRAMMHEFT 2025 PROGRAMMA CARTACEO

GIORNATA DI LETTURE NELLA SCUOLA PRIMARIA

Studenti e studentesse della scuola superiore organizzano varie letture per alunne e alunni della scuola primaria: leggono ad alta voce in diverse lingue con l'aiuto di poster, supporti digitali e Kamishibai. Un buffet interculturale, giochi e divertimento creano un'atmosfera di festa.

🗣️ arabo, albanese, rumeno, urdu, spagnolo, ucraino, curdo, cinese, punjabi, hindi, slovacco, ceco, bengalese

📅 Evento organizzato dal Liceo delle Scienze Sociali e dall'Istituto Tecnico per il Turismo di Bolzano per bambini dai 5 ai 10 anni

🌐 sogym.bz.it

16.05.

MULTILINGUAL

Der Vorlesetag ist Teil der Sensibilisierungskampagne #multilingual

Im Formular kann man angeben welche und wie viele Plakate sich wünscht.

Die Webseite der Kampagne: <https://sprachen.provinz.bz.it/de/kampagne-multilingual>

La Giornata di lettura rientra nella campagna di sensibilizzazione #multilingual

Nel modulo di adesione si possono indicare quali e quanti poster della campagna si desiderano.

La pagina web della campagna: <https://lingue.provincia.bz.it/it/multilingual-campagna-sul-plurilinguismo>





DANKESCHÖN-T-SHIRTS T-SHIRT PER DIRE GRAZIE

Anerkennung der Vorlesenden

Dankeschön-T-Shirts für die Vorlesenden können ebenfalls durch das Anmeldeformular bestellt werden.

Un piccolo riconoscimento per lettrici e lettori

Una t-shirt di ringraziamento per coloro che leggeranno ad alta voce. L'ordine può essere effettuato attraverso il modulo di adesione all'iniziativa.

Sağol

شكر /

Ευχαριστώ

谢谢

Hvala

Tack

Tak

Danke

감사합니다

谢谢

Asante

謝謝

Merci

Thank you